

臺灣銀行僑生技職專班就學貸款申請書暨約定事項

Bank of Taiwan
Student Loan Application Form and Agreement
(Vocational Education Program for Overseas Compatriot Students)

申請人 (借 款 人) Applicant (Borrower)	中文姓名： Chinese name	性別 Sex： <input type="checkbox"/> 男 (M) <input type="checkbox"/> 女 (F)	
	英文姓名： English name	居留證號碼： Alien Resident Certificate No.	
		護照號碼： Passport No.	
	出生日期： 年 月 日 Date of Birth(yyyy/mm/dd):	學號： Student ID Number	
	就讀學校： School:	入學： 年 月 Enrollment Year (yyyy/mm)	預定 年 月畢業 Graduation Year (Expected) (yyyy/mm)
		科系 年級 班 Department/Grade/Class:	
	學校地址： Address of School:		
	通訊地址： <input type="checkbox"/> 同上。 縣市 鄉鎮市區 路(街) 段 巷 弄 號 樓之 Contact Address: <input type="checkbox"/> as above		
	電話(1)： Home Phone Number(1)		電話(2)： Home Phone Number(2)
	電子郵件： Email Address		
	<input type="checkbox"/> 其他基本資料詳附：海外信用保證基金個人資料表(僑生技職專班就學貸款信用保證專用) <input type="checkbox"/> Other personal information is listed on the Individual Data Form (Student Loan of Vocational Education Program for Overseas Compatriot Students) of the Overseas Credit Guarantee Fund (TAIWAN)		
	約定事項 Agreements	<p>一、申請人(借款人)向貴行申請僑生技職專班就學貸款，茲檢具相關資料及證明文件，請惠予辦理。如蒙核可，請將本次申請金額交付予本申請書所載就讀學校指定帳戶，即視為本人已收到本借款。</p> <p>1. The applicant (Borrower) provides relevant information and documents to apply for the loan from the Bank of Taiwan. If it is approved, please credit the school registered as above, and consider it the loan received by the applicant.</p> <p>二、申請人特此聲明：(一)前開證明文件，戶籍或住所現況及其他各項資料全部屬實正確無誤，如有虛偽不實，願負一切法律責任，並同意貴行知悉時停止撥款；嗣後有休退轉學等事實，願立即主動通知貴行辦理清償。(二)本件申貸項目與金額均依主管機關(僑務委員會/海外信用保證基金)相關規定辦理，如有虛偽不實，申請人願負一切法律責任。</p>	

2. The applicant hereby states:

- (1) The provided documents, permanent/contact address, and other information are all true and correct. The applicant accepts full legal responsibility for any discrepancies found, and agrees that upon discovery of any such discrepancies the bank can stop processing the loan. Should the applicant transfer school, unvoluntarily suspend from school or voluntarily suspend studies, he or she shall immediately notify the Bank of Taiwan and pay off the loan.**
- (2) The applied items and amount of loan is in accordance with the instructions of the competent authority (the Overseas Community Affairs Council, R.O.C. TAIWAN), for which the applicant accepts full legal responsibility for any discrepancies found.**

三、申請人同意貴行、財團法人海外信用保證基金、財團法人金融聯合徵信中心、臺灣票據交換所及其他經金融監督管理委員會指定或與貴行因業務需要訂有契約之機構(以下簡稱前揭機構)，於辦理授信業務之範圍內，得依法令規定蒐集、處理及利用(含國際傳輸)本人之個人資料，且亦授權貴行得向前揭機構蒐集本人資料。另就辦理本貸款相關作業所需，本件申請書所載資料同意提供予主管機關與申請人就讀之學校使用。

3. The applicant agrees that Bank of Taiwan, the Overseas Credit Guarantee Fund (TAIWAN), the Joint Credit Information Center, the Taiwan Clearing House, other establishments designated by the Financial Supervisory Commission R.O.C. (TAIWAN), or establishments that have agreements with the Bank of Taiwan may collect, process, and use (including international transmission) personal information pursuant to the law, but only to the extent of serving the purpose of executing the loan.

The Bank of Taiwan is also authorized to request personal information of the applicant from the above organizations.

To process the loan, the applicant consents to providing information contained in this application form to the competent authority and for the use of the school.

借款金額：新臺幣 元整
Loan Amount: TWD

此致

This is to
臺灣銀行股份有限公司 (部) 分行
Bank of Taiwan, Branch

申請人：..... (簽名或簽章)
Applicant: (Signature)

中華民國 年 月 日
Date:

初審 Preliminary review	覆審 Review	核定 Approved	撥貸 Declined	結案 Case Closed
年 月 日 YY/MM/DD	年 月 日 YY/MM/DD	年 月 日 YY/MM/DD	年 月 日 YY/MM/DD	年 月 日 YY/MM/DD